

Conditions d'utilisation applicables aux prestataires

1. But

La plate-forme www.schooltrip.ch permet à des prestataires, partenaires et organisations externes de publier, moyennant paiement, des offres de courses d'école pour les classes. Les propositions de courses d'école doivent, dans tous les cas, répondre aux critères de qualité décrits au point 2. Le prestataire enregistre son offre en complétant le formulaire en ligne. Ces données sont ensuite contrôlées par Suisse Rando au regard de leur qualité et de leur exhaustivité avant leur publication sur schooltrip.ch.

La plate-forme sert uniquement à la présentation de propositions de courses d'école. Les réservations de même que la mise à disposition d'informations détaillées sur les offres individuelles se font obligatoirement via le prestataire.

2. Qualité des offres de courses d'école

La plate-forme www.schooltrip.ch permet de publier des programmes de courses d'école tant pour renforcer l'expérience de groupe et le sentiment de communauté que pour encourager à bouger et à développer la créativité dans le sport et le jeu, de même que pour proposer un contenu éducatif. Le programme doit remplir les critères suivants:

- ✓ La proposition de course d'école est articulée autour d'un thème pédagogique qui correspond aux intérêts et aux possibilités de la classe d'âge concernée.
- ✓ Les aspects principaux sont les suivants:
 - la motivation des écolières et des écoliers;
 - l'exercice physique et musculaire dans la nature;
 - une interaction constructive et adaptée à l'âge des enfants avec la nature, les gens et la culture suisse;
 - l'encouragement de la créativité en vue de résoudre un problème ou d'accomplir une tâche, plutôt que la transmission d'un savoir isolé;
 - le renforcement de l'expérience de groupe et de la communauté.
- ✓ Les points de départ et d'arrivée sont accessibles en transports publics.
- ✓ Les propositions sont respectueuses de l'environnement et sûres.
- ✓ Les offres de consommation ne doivent représenter qu'une petite partie de la proposition.

Suisse Rando se réserve le droit de ne pas publier ou de retourner au prestataire, en vue d'être complétées, les propositions de course d'école qui ne satisfont pas à ces critères.

3. Frais et étendue du service

Frais de publication:

- Prestataires commerciaux: CHF 190.– hors TVA
>> La cotisation est due annuellement.
- Chef(fe)s de course et organisations à but non lucratif: CHF 100.– hors TVA
>> La cotisation est due annuellement.

La publication d'une proposition de course d'école ainsi que sa prolongation après expiration de sa durée de validité sont gratuites pour les associations cantonales de randonnée pédestre.

Validité:

- La cotisation versée chaque année donne droit à la publication d'une offre entre le 1^{er} janvier et le 31 décembre (enregistrement/renouvellement avant la fin du mois de novembre). Les offres qui sont enregistrées dans le courant de l'année sont facturées au prorata de leur durée de publication (par mois qui restent). Prestataires avec un offre bilingue ont le droit de publier l'offre aussi dans la deuxième langue (de/fr) utilisant le lien correspondant. Suisse Rando ne prendra pas en charge des coûts de traduction.

Conditions de prolongation:

- À la demande de schooltrip.ch, le prestataire a vérifié l'actualité de l'offre enregistrée, puis l'a confirmée par écrit en date du 30 novembre au plus tard et a versé la cotisation annuelle pour l'année suivante.

4. Obligations du prestataire/de l'auteur

- Le prestataire/l'auteur s'engage à fournir des données complètes et exactes dans le formulaire en ligne.
- Il n'est pas autorisé à faire de la publicité ou du spamming sur le portail à des fins personnelles. En cas de non-respect de cette règle, la publicité/le spamming sont immédiatement supprimés de la page et l'utilisateur en cause est exclu du système.
- Toutes les offres mises en ligne ont été testées avec des classes d'école de la catégorie d'âge correspondante.
- Le prestataire/l'auteur est responsable du respect des droits d'auteur relatifs à ses publications, notamment en ce qui concerne les images publiées et autres données. Les photos de personnes ne peuvent être publiées sur Internet qu'avec leur accord.

5. Responsabilité

Suisse Rando propose la plate-forme schooltrip.ch sans aucune garantie quant à sa disponibilité ou à la qualité des offres de courses d'école qui y sont publiées. Les enseignants et les accompagnateurs doivent déterminer eux-mêmes dans quelle mesure la course est adaptée à leurs élèves.

Suisse Rando décline toute responsabilité en cas d'accident, de dégât matériel et de prétention en responsabilité civile en rapport avec l'utilisation de prestations de services et la participation aux activités proposées sur schooltrip.ch.

L'association Suisse Rando décline toute responsabilité en cas de manque à gagner, de perte de données ou d'autres dommages directs, indirects ou consécutifs résultant de l'accès à des éléments publiés sur le site Internet schooltrip.ch ou de son utilisation et/ou de l'impossibilité d'y accéder et de l'utiliser, de liens renvoyant à d'autres sites Internet ou de dérangements d'ordre technique. L'association Suisse Rando ne peut en aucun cas être tenue responsable ni poursuivie en raison du contenu ou du fonctionnement de sites Internet de tiers.

6. Champ d'application

- Suisse Rando est autorisée à tout moment à cesser ses prestations sur schooltrip.ch.
- Suisse Rando est autorisée à tout moment à modifier ses conditions d'utilisation sans avoir à en indiquer le motif. Les modifications sont communiquées par e-mail aux utilisateurs enregistrés deux semaines avant leur entrée en vigueur. En poursuivant son utilisation de la plate-forme, l'utilisateur accepte implicitement ladite modification.

7. Absence de garantie

Bien que l'association Suisse Rando fasse preuve de tout le soin nécessaire pour garantir la fiabilité des informations figurant sur le site Internet schooltrip.ch au moment de leur publication, elle ne peut fournir aucune assurance ni garantie (y compris vis-à-vis de tiers) concernant l'exactitude, la fiabilité ou l'exhaustivité des offres publiées sur schooltrip.ch. Les offres et les informations publiées sur le site Internet peuvent être modifiées à tout moment sans préavis.

L'association Suisse Rando décline toute responsabilité et ne fournit aucune garantie quant au fonctionnement ininterrompu des fonctionnalités du site Internet schooltrip.ch ou quant à l'absence de virus ou d'éléments dommageables sur le site Internet ou le serveur.

8. Protection des données

Les utilisateurs qui s'enregistrent en tant que prestataires doivent fournir des informations personnelles comme leur nom et leur adresse.

Suisse Rando et ses organisations partenaires se réservent le droit de conserver vos coordonnées et de prendre contact avec vous à des fins de marketing. Le traitement des données permet à l'association Suisse Rando de proposer sa propre offre de prestations en fonction des besoins des utilisateurs. Toute autre utilisation des données personnelles, notamment leur vente à des tiers, est expressément exclue.

Suisse Rando
Berne, octobre 2017